

# SUPPLEMENT

TO

# The Ceylon Government Gazette,

## PART III.

**TUESDAY, DECEMBER 23, 1902**

### **NOTICE UNDER THE WASTE LANDS ORDINANCES, 1897, 1899, AND 1900.**

**T**AKE notice, that unless within three months from the 19th day of December, 1902, the persons, if any, who claim any interest in the lands hereinafter mentioned or in any one more of such lands, make claim in person or in writing to the said lands or any of them or to some interest therein to the Special Officer appointed under section 28 of "The Waste Lands Ordinances, 1897, 1899, and 1900," at his office at Galle:

Such Special Officer, in pursuance of the powers vested in him by the said Ordinances, will declare by writing under his hand that the said lands or such of them, as to which no claim has been made, are the property of the Crown.

J. G. FRASER,  
Special Officer.

The following lots, situated in the village of Hinnarangolla in the Dehiwinipalata korale of the Udukinda division, in the Province of Uva, as described in the annexed certified tracings:—

Lot	Name of Land.	Preliminary plan 16.				Extent. A. R. P.
		...	...	...	...	
14	Udakumburehena	...	...	...	...	3 0 30
16	Kiri-iturutennapatana	...	...	...	...	0 2 12
17	Do.	...	...	...	...	0 0 30
24	Gollekandepatana	...	...	...	...	59 1 24
25	Aswedдумекодепатана	...	...	...	...	69 0 16
28	Medagodapatana	...	...	...	...	16 2 0
						148 3 32

on sheet M<sub>3</sub>, 4, 11, 12<sup>12</sup>, and bounded as follows: on the north by the minor road from Bandarawela to Dehiwinna, the village limit of Ettampitiyaudagama; on the east by Botalawehena claimed by Johanis Silva, Uda-arawamullekumbura claimed by Malabodagollegedara Haramanis Appu, the water-course, Mahapeliyakumbura claimed by Dawatagahaulpote Kiriwante and others, the Amunearawekandura, Aswedдумекодепатана claimed by Medagedara Badderal, the water-course, the Hinnarangollekandura, Kinagaha-arawa claimed by Idamegedara Badderal and others, the water-course, Madawalehena claimed by Idamegedara Badderal and others, Yaddessamullekumbura claimed by Kudumahawelagedera Kalumenika, the water-course, Meda-arawa claimed by Kudumahawelagedara Kiriwante, Uda-arawehena claimed by ditto, the water-course, the Hinnarangollekandura, the village limit of Idamegama; on the south by the village limit of Idamegama, the old bridle path; on the west by the minor road from Bandarawela to Dehiwinna, Amune-arawa belonging to Crown, the Amunearawekandura, Amunearawa belonging to Crown, minor road from Bandarawela to Dehiwinna.

NOTE.—Lot O 3, Dambagahamulla, in extent 1A. 3R. 7P., lying within the above-named boundaries, is excluded from this notice, and its extent, viz., 1A. 3R. 7P., is not included in the acreage of 148A. 3R. 32P. given above.

**වලි 1902 ක්දසුම්ව මක 19 වෙති දින පටන් තුන්මාසයක් ඇඟුලත්දී මෙහි පහත දැන්වන ඉඩම් වලුව නො, නොයේ ඉන් එකකට නො, නොයේ වැඩිගණකකට ගම් අයිතිවාසිකමක් තිබෙන ගම් අයයක් ඇඟුලත් එය එකකට පත්කරුවේ සූජුවලි විශේෂ මත්තීයෝරය, නොයේ නොයේ ගාල්ලේ කින්යැරැවේදී උර්ථාන්සේයේ ඉදිරිපිටව ඇතියේ පෙනීසිට නො ලියවිල්ලකියේ එකී ඉඩම්වලුව නො, නොයේ රේ ඇති යම් කොටසකට කිසි අයිතිවාසිකමක් පෙන්වා, සිටිත්ව නොයෙදෙනොයේ, එකී විශේෂ මත්තීයෝරයාන්නේ නාය්සේට්ව ඉහතකි ආදුරුන්නවලින් ලැබේ තිබෙන බලුවලු ප්‍රකාරයට, අයිතිවාසිකම් නො, නොයාපු එකී ඉඩම් එක්සේ එකී අයිතිවාසිකමක් ගෙනියාරදන්වන්ව නොයෙදෙන යුම ඉඩම් යුතුන්තක ඉඩම් භැංකිට උර්ථාන්සේයේ අන්තර ඇයි ලියවිල්ලකියේ උර්ථාන්සේයේ ප්‍රකාරයන් බව මෙයින් දැනුගත යුතුයි.**

විශේෂ මත්තීයෝරයාන්න්සේයා ඉඩම්වලු තොරතුරු.

දැනුව පලුවකට අයිති ලිඛිතිද කොටසයේ දෙහිවින්පලාභ කෝරලේ හින්නාරෝගාල්ල පාහම පිහිටා, තිබෙන මිට අමුනාපු සහනතික සිනියම් පෙනෙන මෙහි පහත දැන්වන පිමිකවිට, එනම්:—

**M<sub>3</sub>, 4, 11, 12<sup>12</sup> සිනියම්පත්‍රයට අඩංගුව:—**

විමිකවිය.		ලිල් සිනියම 16.				තිමිනරම.
		ඉඩම් නම.	අ. රු. ප.			
14	...	උඩකුමුඩේනොය	...	...	3 0 30	
16	...	කිරිඉතුරුන්නොයන්පතන	...	...	0 2 12	
17	...	ඡම	...	...	0 0 30	
24	...	ගාල්ලේන්දේපතන	...	...	59 1 24	
25	...	අස්වද්දුප්‍රමිගාවිපතන	...	...	69 0 16	
28	...	මැදගොඩපතන	...	...	16 2 0	
						148 3 32

இவ்வெளித் தவணை தேதியாகிய 1902 ம் (கு)-த்து மார்க்கிழி 19 ந் தேதியிலிருந்து மூன்று மாசத்திற்குள்ளாக இதன் கீழ் விவரித்திருக்கும் காணிகளை அல்லது அக்காணிகளை வெறிறறயும் குறித்து உரித்துப்பேசுவோர்கள் யாருமிருந்தால், அவர்கள் 28 ம் பிரிவின்படி பாளான காணிகளின் சட்டங்களின் 1897, 1899, 1900 ம் வருஷங்களில் ஏற்படுத்திய குறிப்பான உத்தியோகங்களதர் முன்பாக காலான அவர்தான் கந்தால் முகமூலமாய் அல்லது எழுத்து மூலமாக கரித்தப்பட்டு மேற்படி காணிகளை அல்லது அவற்றை குறித்து மாதுமீ நிர்மை அல்லது உடற்கூட தொண்பியாகிறுந்தால், மேற்கொல்லவில்லை குறித்து உத்தியோகங்களதர் தமிழில் சொல்லப்பட்ட கட்டாசீசுட்டங்களினால் தனிக்குக் கொடுத்திருக்கும் தத்துவங்களைக் கொண்டு தனியோபயிட்டு எழுத்து மூலமாய் சொல்லப்பட்ட காணிகளை அல்லது அவைகளை உரித்துப் பேசுப் பட்டவர்கள் வெளிப்படாவிட்டு முடிக்குரிய ஆதாரமென்று வெளியரங்கப்படுத்துவார்.

ஜே. ஜி. பெரேஸர்,  
குறிப்பான் உத்தியோகஸ்தர்.

சொல்லப்பட்ட காணிகளின் விவரம்.

உட்வா மாகாணத்தின் உடுக்கித்தை பகுதியில் தெற்றிவிளிப்பலாத்தைக் கோறனையைச்சேர்ந்த ஹிங்குறவுகள் கொல்லின என்றும் சிராமத்திலுள்ள இதன் கீழ் சொல்லப்படும் காணித்துண்டுகள், அப்பாவது இத்தோட்டினத்துக் குறிக்கப்பட்ட உறுப்புத்திய டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டிருக்கின்றன :—

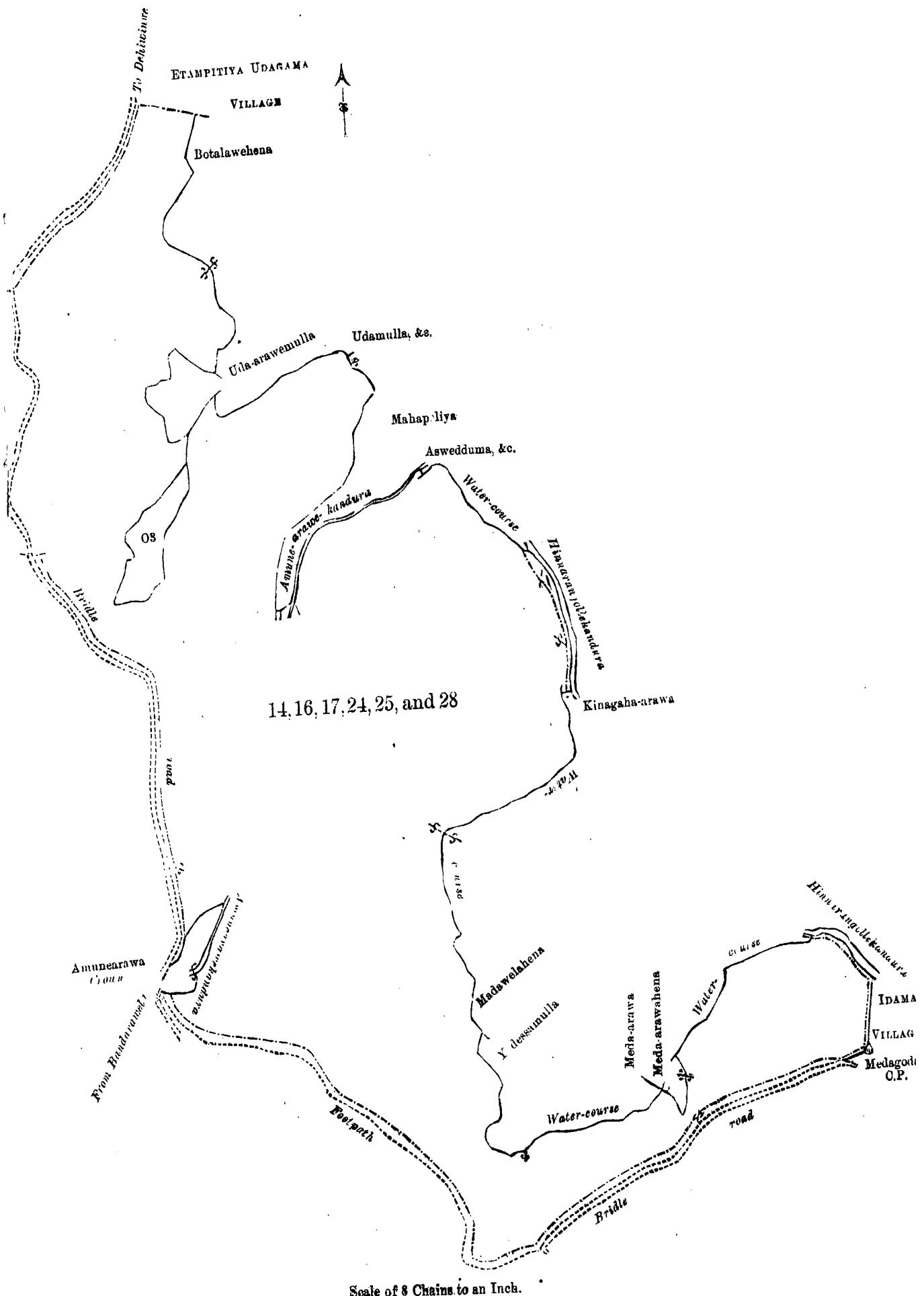
$M_{3, 4, 11, 12}^{12}$  ம் அளவுக்கடதாசியில்,

துண்டு.	பிரதமபடம் இலக்கம் 16. நாணீயின்னு பெயர்.	விசாலம்.		
		ஏ. மற. ப.		
14	உடக்கும்புரோகேன்	...	...	3 0 30
16	கிரிதி தத்துவத் தொண்டப்பத்தன்	...	...	0 2 12
17	ஷி ...	...	...	0 0 30
24	கொல்வேகன் தொப்பத்தன்	...	...	59 1 24
25	அஸவத்துமகாட் பத்தன்	...	...	69 0 16
28	மெதகாடப்பத்தன்	...	...	16 2 0
			148	3 32

எல்லை, வடக்கு-பண்டாறவேலியிலிருந்து தெகிவிள்ளுக்கு போகும் குறைடு, எட்டமிலிட்டியே உடக்குமூடைய எல்லை; கிழக்கு-ஜோஹானின் விள்வா உரிததுபேசும் போத்தலாவேகேன, மலபொட்டகோல்லேகதற ஹரமாளின் அப்பு உரிததுபேசும் உடத்துறவுள்ளேகும்புர, நீர்வாய்க்கால, தாவட்டகாலங்கள்பெற்றதே ஹரிவிவந்தேயும் சிலபோர்க்கும் உரிததுபேசும் மக்கவெப்புயேகும்புர, அழுன்றுவேக்கங்குதா, மெதாகதறவத்தேத்தருள உரிததுபேசும் பூர, நீர்வாய்க்கால, அனின்றுக்கொல்லேகங்குதா, இடமேகதறவத்தேத்தருளும் சிலபோர்க்கும் உரிததுபேசும் கிணகாறுவ, நீர்வாய்க்கால, அனின்றுக்கொல்லேகங்குதா, இடமேகதறவத்தேத்தருளும் சிலபோர்க்கும் உரிததுபேசும் கிணகாறுவ, நீர்வாய்க்கால, இடமேகதறவத்தேத்தருளும் உரிததுபேசும் கிணகாறுவ, நீர்வாய்க்கால, இடமேகதறவத்தேத்தருளும் உரிததுபேசும் மடவலைகேன, குழுமாவலைகெதறகுதுமெனிக்கா உரிததுபேசும் யத்தெஸ்ஸாமுன்னேகும்புர, நீர்வாய்க்கால, குழுமாவலைகெதற கிரிவின்தேயும் உரிததுபேசும் மெதாறுவ, மெற்சொ உவியாவன் இரிததுபேசும் மெதாறுவேகேன, நீர்வாய்க்கால, அனின்றுக்கொல்லேகங்குதா, இடமேகருமையை எல்லை; தெற்கு இடமேகமுழுமையை எல்லை, பகழுய பாதாத; மேற்கு-வண்டாறவிலியிலிருந்து தெவிவிள்ளுக்கு போகும் குறைடு, அரசாட்சிக்குதான் அமுனைஅறுவு, அமுனைஅறுவுக்கூங்குதா, அரசாட்சிக்குதான் அமுனைஅறுவு, வண்டாறவேல பிலிருந்து தெவிவிள்ளுக்குப் பொரும் குறைடு.

[குறிப்பு.—சொல்லிய எல்கைகளுக்குள்ளதாய் 1 ஏக்கர் 3 மூட்டு 7 பர்சலகோண்ட தமிழ்ப்பகாருள்ள 0 3 ம் காணித் துண்டு இந்த அறிக்கைப்பிருந்து விலக்கினது, அது அளவு 1 ஏக்கர் 3 மூட்டு 7 பர்சல மேற்கொல்லிய 148 ஏக்கர் 3 மூட்டு 32 பர்சல அளவில்லை] [குறிப்பு]

[For Tracing see page 3.]



Situation : Hinnarangolla village in Udukinda d..... or ..... square.

Lot.	Name of Land.	Preliminary plan 16.			Extent. A. R. P.
		...	...	...	
14	Udakumburehena	...	...	...	3 0 30
16	Kiri-iturutennepatana	...	...	...	0 2 12
17	Do.	...	...	...	0 0 30
24	Gollekandepatana	...	...	...	59 1 24
25	Asweddumagodapatana	...	...	...	69 0 16
28	Medagodapatana	...	...	...	16 2 0
					148 3 32
0 3	Dambagahamulla	...	...	...	1 3 7

Surveyor-General's Office,  
Colombo, September 17, 1902.Sheet M <sup>12</sup>  
3, 4, 11, 12P. D. WARREN,  
Assistant Surveyor-General.